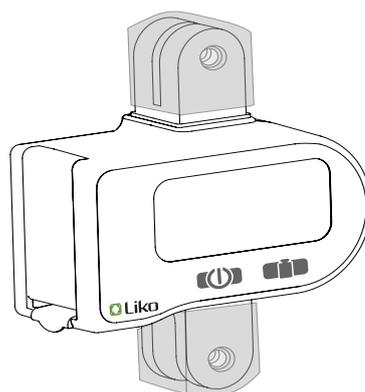


# Accessorio LikoScale™ 350

## Guida all'uso\*

Art. n. 3156228



L'accessorio LikoScale 350 è una bilancia comoda e facile da usare destinata a pesare i pazienti su sollevatori mobili o stazionari Liko. In combinazione con i sollevatori e gli accessori di sollevamento Liko, LikoScale 350 consente di pesare in modo facile e sicuro.

Il peso viene visualizzato sul display digitale della bilancia in kg.

L'accessorio LikoScale 350 è certificato ai sensi della Direttiva europea NAWI 2014/31/EU (Strumenti per pesare a funzionamento non automatico). La bilancia deve essere usata soltanto in combinazione con sollevatori e accessori approvati seguendo le indicazioni presenti su queste istruzioni.

### L'accessorio LikoScale 350 può essere usato con i seguenti sollevatori Liko:

Sollevatore mobile **Viking™** (S, M, L, XL)

- occorre un adattatore 12 mm, art. n. 2016504.

Sollevatore mobile **Uno™** (tutti i modelli)

- I modelli Uno con numero di serie a partire da 31825 necessitano di un adattatore da 12 mm, art. n. 2016504.

- I modelli Uno con numero di serie fino a 31824 necessitano di un adattatore da 8 mm, art. n. 2016502.

Sollevatore mobile **Golvo™** (tutti i modelli)

Sollevatore a soffitto **Likorall™** (tutti i modelli)

Sollevatore a soffitto **Multirall™** (tutti i modelli)

Sollevatore a soffitto **Liko™ MasterLift** (tutti i modelli)

Sollevatore a soffitto **LikoGuard™** (tutti i modelli)

- Richiede kit 1 ad aggancio rapido, Art. n. 3308810 o fisso kit 1, Art. n. 3308820.

*L'altezza di sollevamento è limitata quando l'accessorio LikoScale è utilizzato in combinazione con il sollevatore mobile LikoLight™ o il sollevatore mobile Viking™ XS, per questo si sconsiglia l'impiego di queste alternative.*

\* Questo guida all'uso è un complemento della documentazione completa emessa dal produttore della bilancia. L'intenzione del presente documento è semplificare l'uso della bilancia LikoScale in combinazione con i prodotti Liko. Per informazioni dettagliate sulla bilancia si rimanda alle istruzioni per l'uso del produttore (allegate).

## Prima dell'assemblaggio, accertarsi che siano presenti i seguenti componenti:

- Set di utensili, 2 viti, 2 dadi di bloccaggio
- Dichiarazione di conformità
- 2 manicotti
- Istruzioni per l'uso del produttore
- Batteria
- Dichiarazione di taratura
- Guida all'uso di Liko

## Installazione/sostituzione della batteria

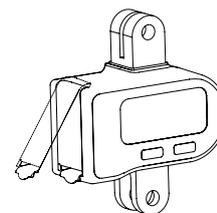
L'accessorio LikoScale 350 è fornito con batteria da 9 V con una durata di circa 3000 letture.

### Installazione della batteria:

1. Aprire la porta sul lato della bilancia.
2. Installare la batteria.
3. Chiudere lo sportello.

Quando la batteria deve essere sostituita, un piccolo simbolo della batteria apparirà sul lato sinistro del display.

**NOTA!** Le batterie scariche devono essere depositate presso la stazione di riciclaggio più vicina.



## Istruzioni di assemblaggio

L'accessorio LikoScale 350 viene fornito con due manicotti. Il tipo di collegamento sopra o sotto la bilancia e il tipo di bilancino stabiliscono se si devono utilizzare entrambi i manicotti. Seguire le istruzioni di assemblaggio per il sollevatore appropriato, il punto di collegamento e il bilancino.

### Sollevatore mobile Viking™, sollevatore mobile Uno™: assemblaggio fisso con adattatore

1. Rimuovere l'accessorio di sollevamento dal sollevatore.
2. Montare l'adattatore corretto (vedere la pagina precedente) sul sollevatore seguendo le istruzioni di assemblaggio.
3. Punto di collegamento sotto la bilancia:

#### Alternativa 1 con bilancino Universal

Posizionare un manicotto sul punto di collegamento inferiore della bilancia.  
Montare l'accessorio di sollevamento con il tassello e il dado di bloccaggio forniti.

#### Alternativa 2 con bilancino standard

Montare l'accessorio di sollevamento con il tassello e il dado di bloccaggio forniti.

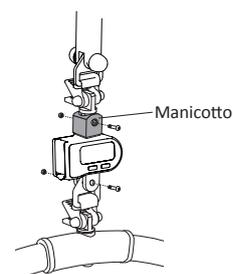
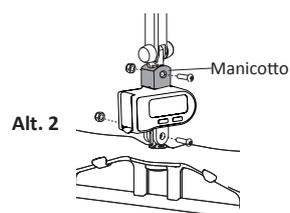
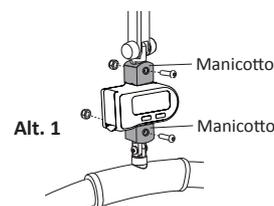
4. Posizionare un manicotto sul punto di collegamento superiore della bilancia.  
Montare la bilancia nel punto di collegamento superiore all'adattatore usando il tassello e il dado di bloccaggio forniti.

**⚠ Quando si smonta la bilancia, l'adattatore deve essere rimosso dal sollevatore prima di riassembleare un accessorio di sollevamento sul sollevatore.**

### Sollevatore mobile Viking™, sollevatore mobile Uno™: assemblaggio a sgancio rapido

I sollevatori Liko con aggancio rapido (Q-Link) richiedono il kit adattatore per LikoScale, art. n. 3156232.

1. Rimuovere l'accessorio di sollevamento dal sollevatore.
2. Posizionare un manicotto sul punto di collegamento inferiore della bilancia.
3. Montare il kit adattatore LikoScale secondo le istruzioni di assemblaggio.
4. Montare la bilancia sul sollevatore.
5. Montare l'accessorio di sollevamento sotto la bilancia.



## Il sollevatore a soffitto Likorall™, il sollevatore a soffitto MasterLift, il sollevatore mobile Golvo™: assemblaggio fisso

1. Rimuovere l'accessorio di sollevamento dal sollevatore.
2. Punto di collegamento sotto la bilancia:

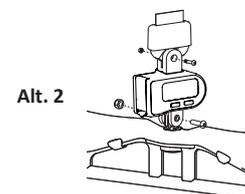
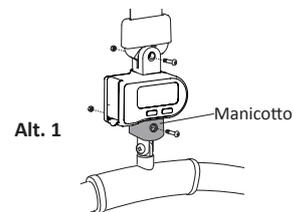
### Alternativa 1 con bilancino Universal

Posizionare un manicotto sul punto di collegamento inferiore della bilancia.  
Montare l'accessorio di sollevamento con il tassello e il dado di bloccaggio forniti.

### Alternativa 2 con bilancino standard

Montare l'accessorio di sollevamento con il tassello e il dado di bloccaggio forniti.

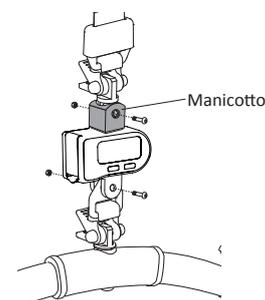
3. Montare la bilancia sul sollevatore, con il tassello e il dado di bloccaggio forniti.



## Sollevatore a soffitto Multirall™, sollevatore a soffitto Likorall™, sollevatore a soffitto MasterLift, sollevatore mobile Golvo™: assemblaggio a sgancio rapido

I sollevatori Liko con aggancio rapido (Q-Link) richiedono il kit adattatore per LikoScale, art. n. 3156232.

1. Rimuovere l'accessorio di sollevamento dal sollevatore.
2. Posizionare un manicotto sul punto di collegamento inferiore della bilancia.
3. Montare il kit adattatore LikoScale secondo le istruzioni di assemblaggio.
4. Montare la bilancia sul sollevatore.
5. Montare l'accessorio di sollevamento sotto la bilancia.



## Sollevatore a soffitto LikoGuard™: assemblaggio fisso e a rilascio rapido

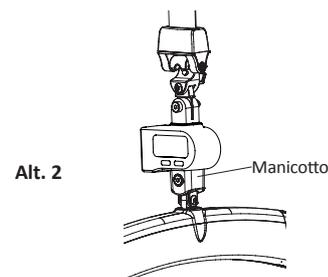
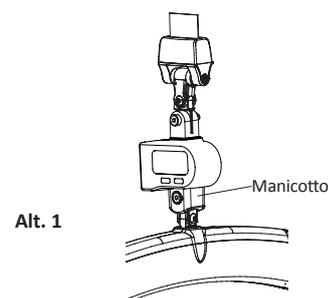
1. Collegare la bilancia in base a:

**Alternativa 1** con collegamento fisso, utilizzare il kit fisso 1 Art. n. 3308820.  
Montare l'accessorio di sollevamento in base alle istruzioni di assemblaggio.

Posizionare un manicotto sul punto di collegamento inferiore della bilancia.

**Alternativa 2** con il collegamento a rilascio rapido, utilizzare il kit 1 di aggancio rapido Art. n. 3308810.  
Montare l'accessorio di sollevamento in base alle istruzioni di assemblaggio.

Posizionare un manicotto sul punto di collegamento inferiore della bilancia.



## Funzionamento

Il normale intervallo di funzionamento dell'accessorio LikoScale 350 è ad una temperatura compresa tra +5°C e +35°C e con umidità relativa non superiore al 95%.

La bilancia non deve essere conservata a temperature inferiori a -20°C o superiori a +50°C.

Quando la bilancia viene riposta per oltre 6 mesi, rimuovere la batteria. Seguire le istruzioni per l'installazione/la sostituzione della batteria.

Prima di pesare, assicurarsi che la bilancia sia stata installata seguendo le istruzioni di assemblaggio alle pagine 2-3.

**⚠ Prima del sollevamento, verificare che l'accessorio di sollevamento sia perfettamente verticale e che si muova liberamente.**

## Pesare con l'accessorio LikoScale™ 350

La bilancia può essere impostata su zero con o senza l'imbragatura. Se la scala è impostata su zero senza l'imbragatura attaccata al bilancino, il peso del paziente comprenderà il peso dell'imbragatura. Pertanto il peso dell'imbragatura dovrà essere sottratto per ottenere il peso del paziente.

L'impostazione dello zero sulla bilancia con imbragatura è descritta di seguito.

1. Collegare l'imbragatura al bilancino.
2. Avviare la bilancia premendo il pulsante .
3. Impostare su zero la bilancia premendo il pulsante .  
Il display eseguirà un breve controllo dei segmenti per alcuni secondi mentre la bilancia si reimposta. Una volta terminato, sul display verrà visualizzato il valore "0,0".  
**Nota! La tara non deve essere superiore a 35 kg.**
4. Rimuovere l'imbragatura dal bilancino e applicarla al paziente secondo le istruzioni per l'uso e il sollevatore. Collegare l'imbragatura al bilancino.
5. Sollevare il bilancino in modo da sollevare leggermente il paziente. Non sollevare mai un paziente più del necessario.
6. Una volta stabilizzato il movimento di sollevamento, premere il pulsante . Ora è possibile leggere sul display il peso del paziente. La bilancia si spegne automaticamente dopo circa 60 secondi. Per eseguire altre letture, premere il pulsante .
7. Abbassare il paziente con cautela e rimuovere l'imbragatura dal bilancino.

## Taratura

Per la taratura consultare le istruzioni per l'uso del produttore o contattare Hill-Rom.

## Dati tecnici

<b>Classe di precisione:</b>	Classe III in base ai requisiti della direttiva NAWI 2014/31/EU.
<b>Letture:</b>	sensibile a 0,2 kg
<b>Tolleranza:</b>	da 10-99,9 kg +/- 0,2 kg 100-400 kg +/- 0,4 kg
<b>Carico massimo:</b>	400 kg
<b>Carico minimo:</b>	10 kg
<b>Reset:</b>	reset con pulsante (  )
<b>Alimentazione:</b>	batteria da 9 V
<b>Batteria:</b>	alcalina da 9 V (PP3, MN1604, 6LR61, blocco E). Durata della batteria: circa 3000 letture
<b>Display:</b>	digitale, a cristalli liquidi (LCD)
<b>Dimensioni:</b>	110 x 45 x 134 mm (L x P x A)
<b>Peso:</b>	0,53 kg
<b>Intervallo di temperatura:</b>	da +5° C a +35° C
<b>Intervallo di umidità:</b>	0 % - 95 %
<b>Zona di gravità:</b>	Per impostare l'accelerazione gravitazionale, vedere il manuale di istruzioni del fabbricante.

